

32002D0670

L 228/22

AZ EURÓPAI KÖZÖSSÉGEK HIVATALOS LAPJA

2002.8.24.

A BIZOTTSÁG HATÁROZATA

(2002. augusztus 20.)

a szarvasmarhák szivacsos agyvelőbántalma elleni sürgősségi intézkedésekről szóló 98/256/EK határozat módosításáról

(az értesítés a C(2002) 3097. számú dokumentummal történt)

(EGT vonatkozású szöveg)

(2002/670/EK)

AZ EURÓPAI KÖZÖSSÉGEK BIZOTTSÁGA,

tekintettel az Európai Közösséget létrehozó szerződésre,

tekintettel a legutóbb a 92/118/EGK irányelvvel ⁽¹⁾ módosított, az egyes élő állatok és állati termékek Közösségen belüli kereskedelmében a belső piac megvalósításának céljával alkalmazandó állat-egészségügyi és tenyésztés-technikai ellenőrzésekről szóló, 1990. június 26-i 90/425/EGK tanácsi irányelvre ⁽²⁾ és különösen annak 10. cikke (4) bekezdésére,

tekintettel a legutóbb a 92/118/EGK irányelvvel módosított, a belső piac megvalósításának céljával a Közösségen belüli kereskedelemben alkalmazható állat-egészségügyi ellenőrzésekről szóló, 1989. június 11-i 89/662/EGK tanácsi irányelvre ⁽³⁾ és különösen annak 9. cikke (4) bekezdésére,

mivel:

- (1) A legutóbb a 270/2002/EK rendelettel ⁽⁴⁾ módosított, egyes fertőző szivacsos agyvelőbántalmak megelőzésére, az ellenük való védekezésre és a felszámolásukra vonatkozó szabályok megállapításáról szóló, 2001. május 22-i 999/2001/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet XI. melléklete átmeneti intézkedésként megőrizte a legutóbb a 98/692/EK bizottsági határozattal ⁽⁵⁾ módosított, a szarvasmarhák szivacsos agyvelőbántalma elleni sürgősségi intézkedésekről szóló, 1998. március 16-i 98/256/EK tanácsi határozatot ⁽⁶⁾.
- (2) A szarvasmarhafélék embrióinak biztonságosságáról szóló, 2002. május 16-i véleményében a Tudományos Operatív Bizottság (TOB) megállapítja, hogy a szarvasmarhafélék embrióinak BSE-biztonságosságával kapcsolatban tudományos szempontból nincs szükség további intézkedésekre a Nemzetközi Embriószállítványozási Társaság jegyzőkönyvében előírtakon túlmenően.
- (3) A csontos borjúhús Egyesült Királyságból történő kiviteléről szóló, 2000. szeptember 14-i és 15-i véleményében a TOB megállapítja, hogy nincs bizonyíték arra, hogy a hat-kilenc hónapos borjúból származó csontos borjú hasított testek kivitele veszélyt jelent a 98/256/EK határozatban megállapított dátumalapú kiviteli rendszer (DBES) szempontjai alapján.

- (4) Az Állat-egészségügyi Világszervezet (OIE) Nemzetközi Állat-egészségügyi Kódex Bizottsága a 2002. májusában megtartott ülését követően módosítja az Állat-egészségügyi Kódex BSE-ről szóló fejezetét annak érdekében, hogy a magas kockázatú országokból kivitt szarvasmarha-eredetű friss húst kicsontozzák, ha azt kilenc hónaposnál idősebb állatokból nyerték ki, és hogy a szarvasmarhafélék embriói bekerüljenek azon termékek jegyzékébe, amelyekkel korlátozás nélkül lehet kereskedni.

- (5) 2002. márciusában az Egyesült Királyság kérelmet nyújtott be a DBES olyan irányú módosítására, hogy az tegye lehetővé, hogy a résztvevő társaságok levághassanak és feldolgozhassanak a DBES-re alkalmatlan és a DBES-re alkalmas szarvasmarhaféléket is, feltéve hogy megfelelő elkülönítési intézkedéseket alkalmaznak.

- (6) Egy Nagy-Britanniában 2002. május 27–31. között elvégzett helyszíni ellenőrzés során az Élelmiszerügyi és Állat-egészségügyi Hivatal ellenőreinek bemutatották a DBES-hez szükséges módszerek és működési eljárások módosított eljárási szabályzatát. Az ellenőrök arra a következtetésre jutottak, hogy a javasolt szabályzat pontos betartása gondoskodik a DBES-re alkalmas állatok és áruk megfelelő hivatalos ellenőrzésének végrehajtásáról. Tettek bizonyos javaslatokat a rendszerbe belépő szarvasmarhafélék alkalmassági vizsgálatának javítására. Az Egyesült Királyság a helyszíni ellenőrzésről készült jelentésre adott válaszában vállalta, hogy az ajánlásokat beépíti a DBES eljárási szabályzatába.

- (7) Az 1999/514/EK bizottsági határozat ⁽⁷⁾ állapítja meg azt az időpontot, amikor a 98/256/EK határozat 6. cikkének (5) bekezdése értelmében elkezdődhet az Egyesült Királyságból a szarvasmarhafélékből készült termékek dátumalapú kiviteli rendszerben történő kiszállítása; az egyértelműség kedvéért e rendelkezést helyénvaló ez utóbbi határozatba beiktatni és az 1999/514/EK határozatot ennek megfelelően hatályon kívül helyezni.

⁽¹⁾ HL L 224., 1990.8.18., 29. o.⁽²⁾ HL L 62., 1993.3.15., 49. o.⁽³⁾ HL L 395., 1989.12.30., 13. o.⁽⁴⁾ HL L 45., 2002.2.15., 4. o.⁽⁵⁾ HL L 147., 2001.5.31., 1. o.⁽⁶⁾ HL L 328., 1998.12.4., 28. o.⁽⁷⁾ HL L 113., 1998.4.15., 32. o.

- (8) Ezért tehát a 98/256/EGK határozatot megfelelően módosítani kell.
- (9) Az e határozatban előírt intézkedések összhangban vannak az Élelmiszerlánc és Állat-egészségügyi Állandó Bizottság véleményével,

ELFOGADTA EZT A HATÁROZATOT:

1. cikk

A 98/256/EK határozat a következőképpen módosul:

1. Az 1. cikk helyébe a következő rendelkezés lép:

„1. cikk

A helyzet átfogó vizsgálatának elvégzéséig és a BSE elleni védekezés tekintetében elfogadott közösségi rendelkezések ellenére az Egyesült Királyság biztosítja, hogy területéről más tagállamokba vagy harmadik országokba ne szállítsák ki a következőket:

- élő szarvasmarhafélék;
- emlősökből származó húsliszt, csontliszt, valamint húsos csontliszt;
- a b) pontban említett anyagot tartalmazó állati takarmány és trágya.”

2. A 6. cikk helyébe a következő rendelkezés lép:

„6. cikk

(1) A 3. cikktől eltérve az Egyesült Királyság engedélyezheti az Egyesült Királyságban született és nevelt, valamint ott levágott szarvasmarhafélékből nyert következő termékek más tagállamokba vagy harmadik országokba szállítását a 7. és a 9–12. cikkben, a II. mellékletben, vagy adott esetben a III. mellékletben megállapított feltételekkel összhangban:

- »friss hús« a 64/433/EGK tanácsi irányelvben (*) meghatározottak szerint;
- »darált hús« és »előkészített hús« a 94/65/EK tanácsi irányelvben (**) meghatározottak szerint;
- »húsipari termékek« a 77/99/EK tanácsi irányelvben (***) meghatározottak szerint;
- házasított húsevőknek szánt élelmiszer.

(2) Az (1) bekezdés a) pontjában említett, kilenc hónapnál idősebb állatokból származó friss húst ki kell csontozni és arról el kell távolítani minden kapcsolódó szövetet, beleértve a felismerhető ideg- és nyirokszövetet.

(3) Az (1) bekezdés a) pontjában említett friss hús darabolását, tárolását és szállítását a 7. és a 9–12. cikkben, a II. mellékletben, vagy adott esetben a III. mellékletben megállapított feltételekkel összhangban kell végezni. A friss húst a b), c) és d) pontban említett termékek előállítására lehet felhasználni az e cikkben, valamint a 7. és a 9–12. cikkben, a II. mellékletben, vagy adott esetben a III. mellékletben megállapított feltételekkel összhangban.

(4) Az (1) bekezdésben említett szarvasmarhaféléket a II. melléklet, vagy adott esetben a III. melléklet követelményeinek nem megfelelő szarvasmarhák vágásától eltérő időpontban kell levágni. A vágás előtt az élő állatokat biztonságosan szét kell válogatni, és el kell különíteni egymástól annak érdekében, hogy csak az alkalmassági feltételeknek megfelelő állatok kerüljenek a vágóhídi műveletsorba az ilyen vágásra fenntartott időszakok során. Az alkalmassági feltételeknek megfelelő állatok vágására fenntartott időszak kezdete előtt a vágóhidat először ki kell takarítani, és fertőtleníteni kell.

- (5) A III. mellékletben említett termékek kiszállítása 1999. augusztus 1-jén kezdődhet.

(*) HL L 195., 1999.7.28., 42. o.

(**) HL 121., 1964.7.29., 2012/64. o.

(***) HL L 368., 1994.12.31., 10. o.”

3. A 10. cikk (1) bekezdésének b) pontja helyébe a következő szöveg lép:

„b) i. amelyekben a nem csomagolt termékeket a hűtőházakban olyan kamrákban tárolják, amelyeket egyidejűleg nem használnak szarvasmarhafélékből származó és az e cikkben, valamint a 6., a 9., a 11., a 12. és a 13. cikkben megállapított feltételeknek meg nem felelő termékek tárolására, és amelyeket az illetékes hatóság távollétében az illetékes hatóság pecsétjével lezártan tartják;

ii. amelyekben a csomagolt termékeket a hűtőházakban világosan és hatékonyan elkülönített módon tárolják az olyan szarvasmarhafélékből készült termékektől, amelyek nem felelnek meg az e cikkben, valamint a 6., a 9., a 11., a 12. és a 13. cikkben megállapított feltételeknek.”

4. A mellékletek az e határozat mellékletében meghatározott módon módosulnak.

2. cikk

Az 1999/514/EK határozat hatályát veszti.

3. cikk

Ennek a határozatnak a tagállamok a címzettjei.

Kelt Brüsszelben, 2002. augusztus 20-án.

a Bizottság részéről

David BYRNE

a Bizottság tagja

MELLÉKLET

1. A II. mellékletben az 1. pont helyébe a következő szöveg lép:
 - „1. Az Észak-Írországból levágott szarvasmarhafélékből származó friss húst és az ilyen húsból előállított, a 6. cikk (1) bekezdésének b), c) és d) pontjában említett termékeket a 6. cikk rendelkezéseinek alkalmazásában az Egyesült Királyságból abban az esetben lehet kiszállítani, ha azokat az ECHS alkalmassági feltételeinek megfelelő állományokból származó, az ECHS alkalmassági feltételeinek megfelelő állatokból nyerték. A kilenc hónaposnál idősebb állatokból származó friss húst ki kell csontozni, és arról el kell távolítani minden kapcsolódó szövetet, beleértve a felismerhető ideg- és nyirokszöveteket.”
2. A II. mellékletben a 9. pont helyébe a következő szöveg lép:
 - „9. Az ECHS alkalmassági feltételeinek megfelelő állatok levágását olyan vágóhidakon kell végezni, amelyek a 6. cikk (4) bekezdésében meghatározott módon időbeni elválasztási rendszert működtetnek.”
3. A III. melléklet a következőképpen módosul:
 - a) Az 1. pont helyébe a következő rendelkezés lép:
 - „1. Az Észak-Írországból levágott szarvasmarhafélékből származó friss húst és az ilyen húsból előállított, a 6. cikk (1) bekezdésének b), c) és d) pontjában említett termékeket a 6. cikk rendelkezéseinek alkalmazásában az Egyesült Királyságból abban az esetben lehet kiszállítani, ha az állatok 1996. augusztus 1-jét követően születtek. Amennyiben azokat kilenc hónaposnál idősebb állatokból nyerték ki, a friss húst ki kell csontozni, és el kell távolítani róla minden kapcsolódó szövetet és a felismerhető ideg- és nyirokszövetet.”;
 - b) Az 5. pont helyébe a következő rendelkezés lép:
 - „5. A DBES alkalmassági feltételeinek megfelelő állatokat olyan vágóhidakon kell levágni, amelyek a 6. cikk (4) bekezdésében megállapított módon időbeni elválasztási rendszert működtetnek. A DBES alkalmassági feltételeinek megfelelő, Nagy-Britanniából származó állatok Észak-Írországból történő levágása vagy fordítva csak akkor engedélyezett, ha biztosított a hozzáférés az összes szükséges adathoz.”